



# Los Presos Tienen Derechos



## Quienes Somos

Por más de 35 años, Uptown People's Law Center ha peleado en nombre de inquilinos que enfrentan desalojo o propietarios injustos, individuos buscando discapacidad de Seguridad Social, y presos que son negados de sus derechos humanos básicos.

Somos abogados y defensores de la comunidad proveyendo servicios para resúmenes legales, representación legal, y entrenamientos para la comunidad.



## Derechos de Presos

UPLC es la **única organización** cambiando el sistema de cárcel de Illinois' a través de demandas colectivas.

Recibimos y respondemos a **125+ cartas por semana** de presos. Hacemos un seguimiento de estas cartas e informan nuestras demandas

Actualmente tenemos **siete demandas colectivas** contra el estado de Illinois, la lista presentada abajo. Nuestras demandas cambiarán el sistema penitenciario de Illinois para mejor.



## Lo Que Deben Saber

UPLC **no hace practica de leyes penales**, apelaciones penales, post-condena, o peticiones de hábeas corpus.

No podemos hablar con familias sobre ningún correo o conversación que tengamos con los presos, a menos que recibamos **permiso por escrito** del preso directamente.

Respetamos la privacidad del individuo y, como profesionales legales, todo lo que nos dicen los presos es confidencial a menos que nos digan lo contrario. La única forma de que un individuo en la cárcel se puede comunicar con UPLC, es de escribirnos una carta explicando la situación.

4413 N. Sheridan Rd., Chicago IL 60640 | 773-769-1411

[uplc@uplcchicago.org](mailto:uplc@uplcchicago.org) | [uplcchicago.org](http://uplcchicago.org) | Encuéntranos en Facebook & Twitter



# Los Presos Tienen Derechos

## Reforma de Salud Mental en las Cárceles de Illinois:

Hay 11,000 presos en Illinois con enfermedades mentales. A menudo estas personas son “tratadas” con internadas en una celda de aislamiento hasta que le dicen al personal penitenciario que se sienten mejor.

En el 2016, UPLC resolvió una demanda ante el Departamento de Correcciones de Illinois para **reformular completamente el tratamiento de los presos con enfermedades mentales.**

Estas reformas incluirán:

- Dos lugares de salud mental a nivel de hospital para presos con enfermedades mentales.
- Un aumento significativo en personal de personal de salud mental entrenados.
- Un proceso de admisión completo para determinar el historial médico pasado y las necesidades de medicamentos.
- Visitas de presos con un profesional de salud mental al menos cada 90 días.

El personal de UPLC está monitoreando la implementación de estas reformas. El año pasado, nuestro personal y nuestros abogados visitaron y escucharon las historias de cientos de presos. El progreso es lento, pero ya estamos viendo cambios en el sistema. Continuaremos asegurando que las voces de los presos sean escuchadas.

## Más allá de la ley:

Una parte importante de la misión de UPLC es **reeducar al público** sobre las cárceles.

Trabajamos con grupos como United Voices for Prisoners, Black and Pink, y Communities and Parry of Illinois Incarcerated Children para aumentar nuestro impacto y comprender mejor lo que necesita la comunidad.

## Como ayudar:

1. Done para **financiar nuestro trabajo** enviándonos un cheque o visitando [uplcchicago.org](http://uplcchicago.org).
2. Únase a **United Voices for Prisoners**, una organización comprometida con poner fin al confinamiento solitario, llamando al 773-362-4608.
3. Done libros a **Chicago Books to Women in Prison** visitando el sitio: [chicagobwp.org](http://chicagobwp.org).
4. Obtenga **un amigo por correspondencia LGBTQ** en el sitio [blackandpink.org/pen-pals](http://blackandpink.org/pen-pals).
5. Encourage prisoners you know to write us to share information about what is happening in prison!

4413 N. Sheridan Rd., Chicago IL 60640 | 773-769-1411

[uplc@uplcchicago.org](mailto:uplc@uplcchicago.org) | [uplcchicago.org](http://uplcchicago.org) | Encuéntranos en Facebook & Twitter